

K I V O N A T

**Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2010. március 30-án
14 órakor megtartott rendkívüli nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből**

Az ülés helye: Budapest VII. kerület Erzsébetváros Polgármesteri Hivatal
Budapest VII. kerület Erzsébet krt. 6. I. emelet Tanácsterem

109/2010. (III. 30.) számú határozat:

- Prof. Dr. Hahn György módosító indítványáról a napirendi pontokhoz –
(3 igen, 12 nem, 3 tartózkodás, 2 nem szavazott)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testület **nem fogadja el** – az előterjesztő által sem elfogadott – Prof. Dr. Hahn György módosító indítványát, mely szerint:

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy felveszi a napirendi pontok tárgyalására a Csányi utcai házak elidegenítését és saját hatáskörében elrendeli a Dob utca 32., 38. és Király utca 31. lakásainak eladását a korábbi piaci ár százalékában és a mostani értékbecslés paramétereivel.

Felelős: ERVA Zrt., dr. Kálmán Zsuzsanna címzetes főjegyző

Határidő: azonnal

110/2010. (III. 30.) számú határozat:

- Napirendi pontok elfogadásáról -
(16 igen, 1 nem, 0 tartózkodás, 3 nem szavazott)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **úgy dönt**, hogy mai ülésén az alábbi napirendi pontokat tárgyalja:

1.) Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének .../2010. (...) önkormányzati rendelete a Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata 2010. évi költségvetéséről szóló 33/2009. (XII. 18.) rendelet módosításáról

Előterjesztő: Hunvald György polgármester helyett Gergely József alpolgármester

Zárt ülés keretében:

2.) Javaslat a Képviselő-testület 101/2010.(III.05.) sz. határozatának visszavonására

Előterjesztő: Solymári Gabriella Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke

3.) Szociális ügyekben I. fokon hozott határozatok ellen benyújtott fellebbezések

Előterjesztő: Solymári Gabriella Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke

K I V O N A T

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2010. március 30-án 14 órakor megtartott rendkívüli nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből

111/2010. (III. 30.) számú határozat:

- **Elfogadott módosító indítványokról a 2010. évi költségvetéséről szóló 33/2009. (XII. 18.) rendelet módosításához –**
(16 igen, 0 nem, 1 tartózkodás, 3 nem szavazott)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **elfogadja** – az előterjesztő által elfogadott - módosító indítványokat a 2010. évi költségvetéséről szóló 33/2009. (XII. 18.) rendelet módosításához az alábbiak szerint:

MSZP Frakció I.

Az előterjesztés összeállítását követően módosító indítvány benyújtása vált szükségessé a felmerülő új feladatok előirányzatának biztosítása érdekében az alábbiak szerint:

Az „**5206 Főépítési feladatok**” címen a Tervtanács működési költség előirányzatot **132 ezer Ft-tal**, valamint az „**5207 Egyéb városüzemeltetési feladatok**” címen a - Garay Piac parkolóhely bérleti jog - dologi kiadások előirányzatot **568 ezer Ft-tal csökkenti** és ezzel egyidejűleg az „**5701 Oktatási, közművelődési és egyéb feladatok**” címen a dologi kiadások - testvérvárosi kapcsolatok - előirányzatát **700 ezer Ft-tal megemeli**.

A „**6301 Intézményi felújítások céljellégű támogatási kerete**” címen a Janikovszky Éva Általános Iskola és Gimnázium, Magonc Óvoda ÁNTSZ jegyzőkönyv alapján az óvodaudvar burkolatainak felújítása (gumitégla, aszfalt, gyep tégla) előirányzatot **900 ezer Ft-tal csökkenti** és ezzel egyidejűleg ugyanezen a címen a Magonc Óvoda tetőszigetelés felújítási kiadás előirányzatát **azonos összeggel megemeli**.

Az „**5206 Főépítési feladatok**” címen a Tervtanács működési költség előirányzatát **1.118 ezer Ft-tal**, az „**5701 Oktatási, közművelődési és egyéb feladatok**” címen a dologi kiadások szakértői díjak előirányzatát **1.000 ezer Ft-tal**, intézményi bútorbeszerzésre előirányzatot **2.000 ezer Ft-tal**, a működési célú pénzeszközátadás államháztartáson kívülre előirányzatot - közművelődési megállapodásban rögzített feladatellátást - **1.000 ezer Ft-tal**, valamint a „**7302 Központilag kezelt közművelődési pályázatok és feladatok**” címen a Pedagógus Nap dologi kiadásai céltartalék előirányzatot **492 ezer Ft-tal csökkenti** és ezzel egyidejűleg a „**6301 Intézményi felújítások céljellégű támogatási kerete**” címen a Magyar-Angol Kéttannyelvű Általános Iskola és Vendéglátó Szakiskola a felújítási kiadások előirányzatát a tűzvédelem feladaton **3.515 ezer Ft-tal** és a villámvédelem, tetőfelújítás feladaton **2.095 ezer Ft-tal megemeli**.

Az „**5606 Egyéb szociális és gyermekjóléti szolgáltatás**” címen a dologi kiadások Karácsonyi csomagok előirányzatát **1.000 ezer Ft-tal csökkenti** és ezzel egyidejűleg a „**7304 Központilag kezelt szociális és egészségügyi pályázatok és feladatok**” címen a Szociális Munka Napja dologi kiadásai céltartalék előirányzatát **azonos összeggel megemeli**.

K I V O N A T

*Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2010. március 30-án 14 órakor megtartott rendkívüli nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből*

MSZP Frakció II.

Az Erzsébetvárosi Közrendvédelmi, Közbiztonsági, Vagyonvédelmi és Szolgáltató Közhasznú Nonprofit Kft. működési kiadásai fedezetének biztosítása érdekében az alábbi előirányzat-módosítás elfogadása szükséges:

A Polgármesteri Hivatal 2010. évi költségvetésében a „**7201 Központilag kezelt ágazati feladatok**” címen a gazdasági társaságok 2009. évi veszteség-elszámolása céltartalék előirányzatát **7.169 ezer Ft-tal csökkenti** és ezzel egyidejűleg a „**6104 Erzsébetvárosi Közrendvédelmi, Közbiztonsági, Vagyonvédelmi és Szolgáltató Közhasznú Nonprofit Kft.**” címen a működési célú pénzeszközátadás államháztartáson kívülre előirányzatát azonos összeggel **megemeli.**

Bán Imre

A költségvetési rendelet módosítása mellett szükséges a Képviselő-testület határozata arról, hogy az Erzsébetvárosi Közterület-felügyelet által működtetett Kerületőrség feladat ellátására kiírandó közbeszerzési eljárás mely időtartamra és milyen összeg erejéig köthető meg.

Határozati javaslat

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete az Erzsébetvárosi Közterület-felügyelet vezetőjét felhatalmazza, hogy a Kerületőrség feladat ellátására írjon ki közbeszerzési eljárást az alábbi feltételekkel:

- a kiírás időtartama a közbeszerzési eljárás eredményeképpen létrejövő vállalkozási szerződés hatályba lépésétől számított 36 hónap,
- a vállalkozói díj összege 36 hónapra maximum bruttó 450.000.000-Ft.

A Képviselő-testület kötelezettséget vállal 450.000.000.-Ft összegű intézményi működési támogatási előirányzat biztosítására.

Ripp Ágnes

A „Kultúra utcája” projekttel kapcsolatosan több közbeszerzési eljárás lefolytatására kerül a jövőben sor. Sajnálatos módon azonban ezen költségek nem számolhatóak el a pályázat keretében, ezért a sikeres lebonyolítás érdekében ezen összeget az Önkormányzatnak kell vállalnia.

Határozati javaslat

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a „Kultúra utcája” projekttel kapcsolatos közbeszerzési eljárások – pályázatban el nem számolható – költségeinek fedezetét a költségvetésében biztosítja.

Kecskés Gusztáv

A 33/2009.(XII.18.) 2010. évi elfogadott költségvetési rendelet kiegészül az alábbi ponttal:

A „Kultúra utcája” projekt közbeszerzési értékhatárt meghaladó kiadásai és beszerzései esetében feladatot a Polgármesteri Hivatal látja el.

***Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
4/2010. (IV. .) önkormányzati rendelete a 2010. évi költségvetésről szóló 33/2009. (XII.18.)
rendelet módosításáról***

(16 igen, 2 nem, 0 tartózkodás, 2 nem szavazott)

K I V O N A T

**Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2010. március 30-án 14 órakor megtartott rendkívüli nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből**

112/2010. (III. 30.) számú határozat:

- **A 2010. évi költségvetési rendelettel kapcsolatos határozati javaslatokról, „Kultúra utcája”-
(15 igen, 0 nem, 0 tartózkodás, 5 nem szavazott)**

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **elfogadja** a módosító indítványokkal együtt, hogy a 2010. évi költségvetési rendelettel kapcsolatosan

- 1.) úgy dönt,** hogy a „Kultúra utcája Budapest VII. kerület Erzsébetváros funkcióbővítő rehabilitációja (KMOP-2007-5.2.2/B-2f-2009-0007)” pályázat keretében a teljes elszámolható projekt összeg
2009. évben 47.563.750,- Ft,
2010. évben 826.145.409,- Ft,
2011. évben 181.929.383,- Ft,
összesen 1.055.638.542,- Ft,
mely összegek az önkormányzat költségvetési rendeleteiben a felhalmozási célú kiadások között nevesítetten szerepelnek.

A pályázati támogatás bevételei

2010. évben 651.891.950,- Ft,

2011. évben 143.556.127,- Ft összegben az önkormányzat költségvetési rendeletében a felhalmozási célú bevételek között nevesítetten szerepelnek. A 2009. évre ütemezett támogatási bevétel (37.531.419,- Ft) az elszámolást követően kerül betervezésre az adott év költségvetési rendeletébe.

- 2.) úgy dönt,** hogy a „Kultúra utcája” projekttel kapcsolatos közbeszerzési eljárások – pályázatban el nem számolható – költségeinek fedezetét a költségvetésében biztosítja.

- 3.) a 33/2009.(XII.18.) 2010. évi elfogadott költségvetési rendelet **kiegészül** az alábbi ponttal:**

A „Kultúra utcája” projekt közbeszerzési értékhatárt meghaladó kiadásai és beszerzései esetében feladatot a Polgármesteri Hivatal látja el.

Felelős: Hunvald György polgármester helyett Gergely József alpolgármester

Határidő: folyamatos

A határozat végrehajtásáért felelős: Fitosné Z. Zsuzsanna a Pénzügyi Iroda vezetője

Érintett irodavezető: Hangyál Imre a Városüzemeltetési és Beruházási Iroda vezetője

K I V O N A T

**Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének
2010. március 30-án 14 órakor megtartott rendkívüli nyilvános ülésének jegyzőkönyvéből**

113/2010. (III. 30.) számú határozat:

- **A 2010. évi költségvetési rendelettel kapcsolatos határozati javaslatokról**
„Kerületőrség”-
(15 igen, 0 nem, 0 tartózkodás, 5 nem szavazott)

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **elfogadja** a módosító indítványokkal együtt, hogy a 2010. évi költségvetési rendelettel kapcsolatosan hogy, **felhatalmazza** az Erzsébetvárosi Közterület-felügyelet vezetőjét, hogy a Kerületőrség feladat ellátására írjon ki közbeszerzési eljárást az alábbi feltételekkel:

- a kiírás időtartama a közbeszerzési eljárás eredményeképpen létrejövő vállalkozási szerződés hatályba lépésétől számított 36 hónap,
- a vállalkozói díj összege 36 hónapra maximum bruttó 450.000.000-Ft.

A Képviselő-testület kötelezettséget vállal 450.000.000.-Ft összegű intézményi működési támogatási előirányzat biztosítására.

Felelős: Hunvald György polgármester helyett Gergely József alpolgármester
Határidő: folyamatos

A határozat végrehajtásáért felelős: Hangyál Imre
a Városüzemeltetési és Beruházási Iroda vezetője

Érintett irodavezető: Fitosné Z. Zsuzsanna a Pénzügyi Iroda vezetője

Érintett: B. Kiss Mihály az Erzsébetvárosi Közterület-felügyelet vezetője

Zárt ülés keretében hozott határozat száma: 114-től – 120-ig.

A kivonat hitelül:
Budapest, 2010. március 30.

Danó Jánosné
jegyzőkönyvvezető